

النشرة التشغيلية للاتحاد الدولي للاتصالات

www.itu.int/itu-t/bulletin

(المعلومات الواردة حتى 12 فبراير 2021) ISSN 2312-8240 (نسخة إلكترونية)

2021.III.1

رقم 1215

مكتب الاتصالات الراديوية (BR)

الهاتف: +41 22 730 5560

الفاكس: +41 22 730 5785

البريد الإلكتروني: brmail@itu.int

مكتب تقييس الاتصالات (TSB)

الهاتف: +41 22 730 5211

الفاكس: +41 22 730 5853

البريد الإلكتروني: tsbmail@itu.int / tsbtson@itu.int

Place des Nations CH-1211

Genève 20 (Switzerland)

الهاتف: +41 22 730 5111

البريد الإلكتروني: itumail@itu.int

جدول المحتويات

الصفحة

معلومات عامة

- 3 القوائم الملحقة بالنشرة التشغيلية للاتحاد: ملاحظة من مكتب تقييس الاتصالات
- 4 الموافقة على توصيات قطاع تقييس الاتصالات
- 5 خطة ترقيم الاتصالات العمومية الدولية (التوصية ITU-T E.164 (2010/11)): ملاحظة من مكتب تقييس الاتصالات ..
الخدمة الهاتفية:
- 5 سيراليون (لجنة الاتصالات الوطنية (NATCOM)، فريتاون)
- تبليغات أخرى:
- 6 النمسا
- 7 تقييد الخدمة
- 7 إجراءات معاودة النداء وإجراءات النداء البديلة (القرار 21 المراجع في مؤتمر المندوبين المفوضين لعام 2006)

تعديلات على منشورات الخدمة

- 8 قائمة بأرقام تعرّف جهة الإصدار لبطاقة رسوم الاتصالات الدولية
- 9 قائمة بالرموز الدليلية للبلدان المخصصة وفقاً للتوصية ITU-T E.164
- 9 الرموز الدليلية للشبكات المتنقلة (MNC) من أجل الخطة الدولية لتعرّف هوية الشبكات والاشتراكات العمومية
- 10 قائمة برموز شركات التشغيل الصادرة عن الاتحاد
- 11 قائمة برموز نقاط التشوير الدولية (ISPC)
- 12 خطة الترميم الوطنية



www.itu.int

بما في ذلك المعلومات الواردة حتى:	مواعيد * نشر النشرات التشغيلية المقبلة	
2021.III.1	2021.III.15	1216
2021.III.15	2021.IV.1	1217
2021.III.26	2021.IV.15	1218
2021.IV.15	2021.V.1	1219
2021.IV.30	2021.V.15	1220
2021.V.14	2021.VI.1	1221
2021.V.30	2021.VI.15	1222
2021.VI.15	2021.VII.1	1223
2021.VI.30	2021.VII.15	1224
2021.VII.15	2021.VIII.1	1225
2021.VII.30	2021.VIII.15	1226
2021.VIII.13	2021.IX.1	1227
2021.IX.1	2021.IX.15	1228
2021.IX.15	2021.X.1	1229
2021.IX.30	2021.X.15	1230
2021.X.15	2021.XI.1	1231
2021.XI.1	2021.XI.15	1232
2021.XI.15	2021.XII.1	1233
2021.XII.1	2021.XII.15	1234
2021.XII.10	2022.I.1	1235

* هذه المواعيد تخص اللغة الإنكليزية فقط.

معلومات عامة

القوائم الملحقة بالنشرة التشغيلية للاتحاد

ملاحظة من مكتب تقييس الاتصالات

ألف نشر مكتب تقييس الاتصالات أو مكتب الاتصالات الراديوية القوائم التالية كملحقات للنشرة التشغيلية للاتحاد (OB):
رقم النشرة التشغيلية

1199	قائمة برموز نقاط التشوير الدولية (ISPC) (وفقاً للتوصية ITU.T Q.708 (1999/03)) (الوضع في 1 يوليو 2020)
1162	الرموز الدليلية للشبكات المتنقلة (MNC) من أجل الخطة الدولية لتعرف هوية الشبكات والاشتراكات العمومية (وفقاً للتوصية ITU.T E.212 (2016/09)) (الوضع في 15 ديسمبر 2018)
1161	قائمة بأرقام تعرف جهة الإصدار لبطاقة رسوم الاتصالات الدولية (وفقاً للتوصية ITU.T E.118 (2006/05)) (الوضع في 1 ديسمبر 2018)
1154	وضع الاتصالات الراديوية بين محطات الهواة التابعة لبلدان مختلفة (وفقاً للحكم الاختباري رقم 1.25 من لوائح الراديو) وشكل الرموز الدليلية للنداء التي تخصصها كل إدارة لمحطاتها للهواة ومحطاتها التجريبية (الوضع في 15 أغسطس 2018)
1125	قائمة بالرموز الدليلية لمناطق/شبكات التشوير (SANC) (تكملة للتوصية ITU.T Q.708 (1999/03)) (الوضع في 1 يونيو 2017)
1125	قائمة بالرموز الدليلية للبلدان للاتصالات الراديوية المتنقلة للأرض للاتصال البعيد (تكملة للتوصية ITU.T E.218 (2004/05)) (الوضع في 1 يونيو 2017)
1117	قائمة بالرموز الدليلية للبلدان أو المناطق الجغرافية من أجل الاتصالات المتنقلة (تكملة للتوصية ITU.T E.212 (2016/09)) (الوضع في 1 فبراير 2017)
1114	قائمة بالرموز الدليلية للبلدان المخصصة وفقاً للتوصية ITU.T E.164 (تكملة للتوصية ITU.T E.164 (2010/11)) (الوضع في 15 ديسمبر 2016)
1096	التوقيت القانوني 2016
1060	قائمة برموز المشغلين الصادرة عن الاتحاد (وفقاً للتوصية ITU.T M.1400 (2013/03)) (الوضع في 15 سبتمبر 2014)
1015	رموز/أرقام النفاذ للشبكات المتنقلة (وفقاً للتوصية ITU.T E.164 (2010/11)) (الوضع في 1 نوفمبر 2012)
1002	قائمة بالرموز الدليلية للبلدان أو المناطق الجغرافية من أجل المرافق غير المعيارية في الخدمات التليماتية (تكملة للتوصية ITU.T T.35 (2000/02)) (الوضع في 15 أبريل 2012)
1001	قائمة بالهياكل الوطنية المعينة لتخصيص رموز مزود المطرف وفقاً للتوصية ITU.T T.35 (الوضع في 1 أبريل 2012)
1000	قيود الخدمة (قائمة تلخيصية لقيود الخدمة السارية فيما يتعلق بتشغيل الاتصالات) (الوضع في 15 مارس 2012)
994	إجراءات المراقبة (السابقة الدولية والسابقة الوطنية (للاتصال البعيد) والرقم (الدلالي) الوطني) (وفقاً للتوصية ITU.T E.164 (2010/11)) (الوضع في 15 ديسمبر 2011)
991	إجراءات معاودة النداء وإجراءات النداء البديلة (القرار 21 المراجع في مؤتمر المندوبين المفوضين لعام 2006)
980	قائمة بمؤشرات مقصد الرقبة (وفقاً للتوصية ITU.T F.32 (1995/10)) (الوضع في 15 مايو 2011)
978	قائمة بالرموز الدليلية لمقصد التلكس (TDC) ورموز تعرف هوية شبكة التلكس (TNIC) (تكملة للتوصية ITU.T F.69 (1994/06)) (الوضع في 15 أبريل 2011)
977	قائمة برموز تعرف هوية شبكة البيانات (DNIC) (وفقاً للتوصية ITU.T X.121 (2000/10)) (الوضع في 1 أبريل 2011)
976	قائمة بالرموز الدليلية للبلدان أو المناطق الجغرافية من أجل إرسال البيانات (تكملة للتوصية ITU.T X.121 (2000/10)) (الوضع في 15 مارس 2011)
974	قائمة بأسماء ميادين التسيير الإداري للإدارة (ADMD) (وفقاً للتوصية ITU.T F.400 (X.400)) (الوضع في 15 فبراير 2011)
955	الندجات المختلفة المستعملة في الشبكات الوطنية (وفقاً للتوصية ITU.T E.180 (1998/03)) (الوضع في 1 مايو 2010)
669	مجموعات الرموز خماسية الأحرف المستعملة في خدمة البرق العمومية الدولية (وفقاً للتوصية ITU.T F.1 (1998/03))
باء	تتاح القوائم التالية في الموقع الإلكتروني لقطاع تقييس الاتصالات:
	قائمة برموز المشغلين الصادرة عن الاتحاد (التوصية ITU.T M.1400)
	جدول بيروفكس (التوصية ITU.T F.170)
	قائمة بوكالات التشغيل المعترف بها (ROA)
	www.itu.int/ITU.T/inr/icc/index.html
	www.itu.int/ITU.T/inr/bureaufax/index.html
	www.itu.int/ITU.T/inr/roa/index.html

الموافقة على توصيات قطاع تقييس الاتصالات

أعلن في الإعلان AAP-98 عن الموافقة على التوصيات التالية لقطاع تقييس الاتصالات وفقاً للإجراءات الواردة في التوصية ITU-T A.8:

- ITU-T M.3080 (02/2021): Framework of AI enhanced Telecom Operation and Management (AITOM)
- ITU-T P.57 (02/2021): Artificial ears
- ITU-T P.58 (02/2021): Head and torso simulator for telephony
- ITU-T X.680 (02/2021): Information technology - Abstract Syntax Notation One (ASN.1): Specification of basic notation
- ITU-T X.681 (02/2021): Information technology - Abstract Syntax Notation One (ASN.1): Information object specification
- ITU-T X.682 (02/2021): Information technology - Abstract Syntax Notation One (ASN.1): Constraint specification
- ITU-T X.683 (02/2021): Information technology - Abstract Syntax Notation One (ASN.1): Parameterization of ASN.1 specifications
- ITU-T X.690 (02/2021): Information technology - ASN.1 encoding rules: Specification of Basic Encoding Rules (BER), Canonical Encoding Rules (CER) and Distinguished Encoding Rules (DER)
- ITU-T X.691 (02/2021): Information technology - ASN.1 encoding rules: Specification of Packed Encoding Rules (PER)
- ITU-T X.692 (02/2021): Information technology - ASN.1 encoding rules: Specification of Encoding Control Notation (ECN)
- ITU-T X.693 (02/2021): Information technology - ASN.1 encoding rules: XML Encoding Rules (XER)
- ITU-T X.694 (02/2021): Information technology - ASN.1 encoding rules: Mapping W3C XML schema definitions into ASN.1
- ITU-T X.695 (02/2021): Information technology - ASN.1 encoding rules: Registration and application of PER encoding instructions
- ITU-T X.696 (02/2021): Information technology - ASN.1 encoding rules: Specification of Octet Encoding Rules (OER)
- ITU-T X.697 (02/2021): Information technology - ASN.1 encoding rules: Specification of JavaScript Object Notation Encoding Rules (JER)
- ITU-T X.894 (2018) Cor. 2 (02/2021): Generic applications of ASN.1 Cryptographic Message Syntax Technical Corrigendum 2
- ITU-T Y.3056 (02/2021): Framework for bootstrapping of devices and applications for open access to trusted services in distributed ecosystems
- ITU-T Y.3113 (02/2021): Requirements and framework for latency guarantee in large scale networks including IMT-2020 network
- ITU-T Y.3135 (02/2021): Service scheduling for supporting FMC in IMT-2020 network
- ITU-T Y.3157 (02/2021): IMT-2020 network slice configuration
- ITU-T Y.3177 (02/2021): Architectural framework of artificial intelligence-based network automation for resource and fault management in future networks including IMT-2020
- ITU-T Y.4476 (02/2021): OID-based resolution framework for transaction of distributed ledger assigned to IoT resources

خطة ترقيم الاتصالات العمومية الدولية (التوصية ITU-T E.164 (2010/11))

ملاحظة من مكتب تقييس الاتصالات

رموز تعرف الهوية للشبكات الدولية

جرى تخصيص رمزي الهوية التاليين المكونين من ثلاثة أرقام والمرتبطين بالرمز الدليلي الفطري المشترك 883 للشبكات الدولية.

مقدم الطلب	الشبكة	الرمز الدليلي للبلد ورمز تعرف الهوية	تاريخ التخصيص
Afinna One Srl	Afinna One Srl	+883 350	2021.11.5

الخدمة الهاتفية

(التوصية ITU-T E.164)

الموقع الإلكتروني: www.itu.int/itu-t/inr/nnp

سيراليون (الرمز الدليلي للبلد +232)

تبلغ في 2021.11.11:

تعلن لجنة الاتصالات الوطنية (NATCOM)، فريتاون، عن التحديث التالي لخطة الترميم الوطنية في سيراليون:

عرض خطة الترميم الوطنية ITU-T E.164 للرمز الدليلي للبلد 232:

(أ) عرض مجمل:

الحد الأدنى لطول الرقم (مع استبعاد الرمز الدليلي للبلد): ثمانية (8) أرقام

الحد الأقصى لطول الرقم (مع استبعاد الرمز الدليلي للبلد): ثمانية (8) أرقام

(ب) رابط بقاعدة البيانات الوطنية (أو أي قائمة سارية) مع الأرقام ITU-T E.164 المخصصة في خطة الترميم الوطنية (إن وجدت): غير متاحة

(ج) رابط بقاعدة بيانات في الوقت الفعلي تبرز الأرقام ITU-T E.164 (إن وجدت): غير متاحة

وصف لإدخال مورد جديد من أجل
خطة الترتيم الوطنية ITU-T E.164 للرمز الدليلي للبلد 232:

معلومات إضافية	استعمال الرقم ITU-T E.164	طول الرقم N(S)N		الرمز الدليلي الوطني للمقصد (NDC) أو الأرقام الأولى للرقم N(S)N (الرقم (الدلاي) الوطني)
		الحد الأقصى لطول الرقم	الطول الأدنى لطول الرقم	
إضافة رمز دليلي وطني للمقصد إلى Qcell Sierra Leone	رقم غير جغرافي من أجل Qcell Sierra Leone	6 باستثناء الرمز الدليل الوطني للمقصد	6 باستثناء الرمز الدليل الوطني للمقصد	32
إضافة رمز دليلي وطني للمقصد إلى Orange Sierra Leone	رقم غير جغرافي من أجل Orange Sierra Leone	6 باستثناء الرمز الدليل الوطني للمقصد	6 باستثناء الرمز الدليل الوطني للمقصد	73

معلومات إضافية عن المراقبة

محلي: 032 XXX XXX من أجل QCELL SL و 073 XXX XXX من أجل ORANGE SL

دولي: +232 32 XXX XXX

+232 73 XXX XXX

حيث XXX XXX هو رقم المشترك.

للاتصال:

Mr Abdul Bah

National Telecommunications Commission

13 Regent Road

Hill Station, FREETOWN

Sierra Leone

الهاتف: +232 88 600 003 أو +232 78 333 444

البريد الإلكتروني: abah@natcom.gov.sl

الموقع الإلكتروني: www.natcom.gov.sl

تبليغات أخرى

النمسا

تبلغ في 2021.11.4:

بمناسبة حدث "FT8DMC Activity Days 2021" أذنت الإدارة النمساوية لمحطة الهواة النمساوية باستخدام الرمز الدليلي الخاص للنداء OE21FTDMC من 2 إلى 15 أغسطس 2021.

تقييد الخدمة

انظر الموقع الإلكتروني: www.itu.int/pub/T.SP.SR.1.2012

النشرة التشغيلية	البلد/ المنطقة الجغرافية
1006 (صفحة 13)	سيشيل
1007 (صفحة 12)	سلوفاكيا
1013 (صفحة 5)	ماليزيا
1034 (صفحة 5)	تايلاند
1039 (صفحة 14)	سان تومي وبرينسيبي
1039 (صفحة 14)	أوروغواي
1068 (صفحة 4)	هونغ كونغ، الصين
1148 (صفحة 5)	أوكرانيا

إجراءات معاودة النداء وإجراءات النداء البديلة (القرار 21 المراجع في مؤتمر المندوبين المفوضين لعام 2006)

انظر الموقع الإلكتروني: www.itu.int/pub/T.SP.PP.RES.21.2011/

تعديلات على منشورات الخدمة

المختصرات المستخدمة

فقرة	PAR	إدراج	ADD
استبدال	REP	عمود	COL
إلغاء	SUP	قراءة	LIR
		صفحة (صفحات)	P

قائمة بأرقام تعرف جهة الإصدار لبطاقة رسوم الاتصالات الدولية (وفقاً للتوصية (2006/05) ITU.T E.118) (الوضع في 1 ديسمبر 2018)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 1161 - 2018.XII.1)
(التعديل رقم 44)

التاريخ الفعلي للاستعمال	الاتصال	رقم تعرف جهة الإصدار	اسم/عنوان الشركة	البلد/المنطقة الجغرافية
2021.II.1	Arnaud Lecoer 29 Rue Pierre Paul Riquet 31000 TOULOUSE البريد الإلكتروني: itu@aif-telecom.com	89 33 28	AIRMOB INFRA FULL 29 Rue Pierre Paul Riquet 31000 TOULOUSE	فرنسا

التاريخ الفعلي للاستعمال	الاتصال	رقم تعرف جهة الإصدار	اسم/عنوان الشركة	البلد/المنطقة الجغرافية
2021.II.5	Pod Group Operations team WhiteLeaf Business Center, Little Balmer, Buckingham Industrial Park BU-MK18 1TF BUCKINGHAM الهاتف: +44 1223 850900 البريد الإلكتروني: sales@podgroup.com	89 883 08	Podsystem Ltd. WhiteLeaf Business Center, Little Balmer, Buckingham Industrial Park BU-MK18 1TF BUCKINGHAM	المملكة المتحدة

قائمة بالرموز الدليلية للبلدان المخصصة وفقاً للتوصية ITU-T E.164
(تكملة للتوصية ITU-T E.164 (2010/11))
(الوضع في 15 ديسمبر 2016)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 1114 - 2016.XII.15)
(التعديل رقم 19)

ملاحظات مشتركة لقوائم بالترتيب العددي والهجائي للرموز الدليلية للبلدان المخصصة وفقاً للتوصية ITU-T E.164
ع تمت حالات الحجز أو التخصيص التالية المتعلقة برمز تعرف الهوية المكون من ثلاثة أرقام والمرتبط بالرمز الدليلي
القطري المشترك 883 للشبكات الدولية على النحو التالي:

(الملاحظة ع) +883 350، *ADD

الوضع	الرمز الدليلي للبلد ورمز تعرف الهوية	الشبكة	مقدم الطلب
مخصص	+883 350	Afinna One Srl	Afinna One Srl

* 2021.II.5

انظر الصفحة 5 من النشرة التشغيلية الحالية رقم 1215 المؤرخة 2021.III.1.

الرموز الدليلية للشبكات المتنقلة (MNC) من أجل الخطة الدولية
لتعرف هوية الشبكات والاشتراكات العمومية
(وفقاً للتوصية ITU.T E.212 (2016/09))
(الوضع في 15 ديسمبر 2018)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 1162 - 2018.XII.15)
(التعديل رقم 49)

البلد/المنطقة الجغرافية	*MCC + MNC	المشغل/الشبكة
أستراليا		
	505 51	Fortescue Metals Group Ltd

* MCC: الرمز الدليلي القطري للاتصالات المتنقلة / Mobile Country Code / Indicatif de pays du mobile
MNC: الرمز الدليلي للشبكة المتنقلة / Mobile Network Code / Code de réseau mobile

قائمة برموز شركات التشغيل الصادرة عن الاتحاد
(وفقاً للتوصية ITU-T M.1400 (2013/03))
(الوضع في 15 سبتمبر 2014)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 1060 - 2014.IX.15)
(التعديل رقم 110)

الاتصال	رمز الشركة (رمز المشغل)	البلد أو المنطقة/رمز ISO اسم/عنوان الشركة
		LIR DEU / جمهورية ألمانيا الاتحادية
Mr Zeljko Bilbija	PURTEL	purtel.com GmbH
+49 89 2000 77130 :الهاتف:		Clarita-Bernhard-Strasse 25
+49 89 2000 77131 :الفاكس:		D-81249 MUNICH
support@purtel.com البريد الإلكتروني:		
		ADD DEU / جمهورية ألمانيا الاتحادية
Mr Patrick Fritsch	DCONN	D-Connect GmbH
+49 9285 47299 70 :الهاتف:		Humboldtstrasse 18
+49 9285 47299 79 :الفاكس:		D-95168 MARKTLEUTHEN
abw@dconnect.de البريد الإلكتروني:		

قائمة برموز نقاط التشوير الدولية (ISPC)
(وفقاً للتوصية (1999/03) ITU.T Q.708)
(الوضع في 1 يوليو 2020)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 1199 – 2020.VII.1)
(التعديل رقم 10)

اسم مشغل نقطة التشوير	الاسم الوحيد لنقطة التشوير	DEC	ISPC	البلد/ المنطقة الجغرافية
		SUP		بنما
Telecomunicaciones NetUno de Panama SA	NetUno INT	14547	7-026-3	
Telefónica Móviles de Panamá	BSC	14564	7-028-4	
Telecomunicaciones NetUno de Panama SA	BTPTY1	14584	7-031-0	
Telefónica Móviles de Panamá	PANSL 2M	14587	7-031-3	
Telefónica Móviles de Panamá	PANSL 1P	14588	7-031-4	
		LIR		بنما
GRUPO DE COMUNICACIONES DIGITALES, S.A.	PANSL4M	14551	7-026-7	
GRUPO DE COMUNICACIONES DIGITALES, S.A.	DAVTE1P	14574	7-029-6	
GRUPO DE COMUNICACIONES DIGITALES, S.A.	PANSL2P	14579	7-030-3	
GRUPO DE COMUNICACIONES DIGITALES, S.A.	PANSL4M_SPX1	14581	7-030-5	
GRUPO DE COMUNICACIONES DIGITALES, S.A.	PANSL4M_SPX2	14582	7-030-6	
GRUPO DE COMUNICACIONES DIGITALES, S.A.	MGW PANSL3G	14590	7-031-6	
		SUP		السويد
Tele2 Sverige AB	IQVM4 (Stockholm)	4753	2-082-1	
Tele2 Sverige AB	VTP (Stockholm)	5644	2-193-4	
Tele2 Sverige AB	SAV (Göteborg)	5645	2-193-5	
Tele2 Sverige AB	MSC1 (Stockholm)	5663	2-195-7	
		LIR		السويد
Tele2 Sverige AB	STP-1	4738	2-080-2	
Tele2 Sverige AB	STP-2	4739	2-080-3	
Tele2 Sverige AB	JFA_STP	4760	2-083-0	
Tele2 Sverige AB	MPLO_STP	4761	2-083-1	

خطة التقييم الوطنية (وفقاً للتوصية ITU-T E.129 (2013/01))

الموقع الإلكتروني: www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html

يرجى من الإدارات أن تبلغ الاتحاد الدولي للاتصالات بالتغييرات التي تطرأ على خطة التقييم الوطنية الخاصة بها أو أن تقدم تفسيراً في صفحتها الإلكترونية الخاصة بخطة التقييم الوطنية فضلاً عن جهات الاتصال لديها بحيث يتسنى نشر المعلومات وإتاحتها مجاناً لجميع الإدارات/وكالات التشغيل المعترف بها ومقدمي الخدمات في الموقع الإلكتروني لقطاع تقييس الاتصالات التابع للاتحاد. ويرجى من الإدارات أن تستعمل النسق المبين في التوصية ITU-T E.129 بالنسبة إلى مواقعها الإلكترونية الخاصة بالتقييم أو عند إرسال معلوماتها إلى مكتب تقييس الاتصالات للاتحاد (البريد الإلكتروني: tsbtson@itu.int)، ونذكرها بأنها مسؤولة عن تحديث هذه المعلومات تبعاً.

اعتباراً من 2021.11.1، قامت البلدان/المناطق الجغرافية التالية بتحديث خطة التقييم الوطنية بما في موقعنا الإلكتروني:

الرمز الدليلي للبلد (CC)	البلد/المنطقة الجغرافية
+961	لبنان
+228	توغو